

## Giới thiệu

### PHÁP LUÂN ĐẠI PHÁP



Pháp Luân Đại Pháp, còn gọi là Pháp Luân Công, là một môn tập luyện có lợi ích cho sức khỏe và tinh thần. Được khai sáng bởi ông Lý Hồng Chí, môn tập này gồm năm bài tập nhẹ nhàng, trong đó có một bài tọa thiền, cùng với việc các học viên nỗ lực thuận theo nguyên lý Chân-Thiện-Nhẫn của vũ trụ ngay trong cuộc sống hàng ngày. Pháp Luân Công không chỉ đem lại lợi ích về sức khỏe và đời sống cho người tập, mà những người khác cũng được hưởng lợi.

Xuất phát từ Trung Quốc năm 1992, đến nay Pháp Luân Công đã có mặt trên khắp thế giới với học viên từ đủ mọi quốc gia, sắc tộc, cũng như các thành phần xã hội. Đối mặt với cuộc đàn áp tà ác của Đảng cộng sản Trung Quốc, học viên Pháp Luân Công càng thể hiện sức mạnh tinh thần hơn nữa qua việc phản bức hại bằng con đường nêu cao đạo lý Chân-Thiện-Nhẫn.

**Minh Huệ Net** là nguồn thông tin nguyên bản nhất về thực hành Pháp Luân Công và cuộc đàn áp Pháp Luân Công ở Trung Quốc, cũng như cung cấp thông tin kịp thời về tin tức các hoạt động và sự kiện liên quan đến Pháp Luân Công ở Trung Quốc cũng như ở hơn 100 quốc gia trên thế giới nơi Pháp Luân Công đang được tập luyện. Minh Huệ Net đăng tải bài chia sẻ về trải nghiệm và nhận thức của chính các học viên, vốn là những người đóng góp phần lớn bài cho trang web.

## New York: Một cuộc đại diễu hành của 7.000 học viên nhân kỷ niệm 20 năm Pháp Luân Đại Pháp hồng truyền

Bài viết của Trương Vận, Tiểu Nghiên và Thư Tĩnh



Cuộc đại diễu hành



Biểu ngữ viết: “Cung Chúc Sư Tôn sinh nhật vui vẻ và mừng lễ kỷ niệm 20 năm Pháp Luân Đại Pháp hồng truyền”



Vinh danh các học viên, những người đã chết do bị bức hại

[MINH HUỆ] Ngày 13 tháng 05 năm nay đánh dấu Ngày Pháp Luân Đại Pháp Thế giới và ngày kỷ niệm 20 năm Pháp Luân Đại Pháp hồng truyền. Khoảng 7.000 học viên Pháp Luân Công từ khắp nơi trên thế giới tề tụ ở thành phố New York vào ngày 12 tháng 05 năm 2012. Họ tổ chức một cuộc đại diễu hành tại khu phố Tàu của Manhattan để chào mừng lễ kỷ niệm 20 Pháp Luân Đại Pháp hồng truyền và ngày Pháp Luân Đại Pháp thế giới lần thứ 13. Họ muốn bày tỏ lòng biết ơn Sư Phụ Lý Hồng Chí, người sáng lập ra Pháp Luân Đại Pháp, phổ truyền Chân-Thiện-Nhẫn, Đại Pháp của vũ trụ cho thế giới. Họ cũng cảm ơn Sư Phụ tôn kính vì sự từ bi cứu độ của Ngài.

Cuộc diễu hành được chia thành ba phần: Sự phổ biến rộng rãi của Đại Pháp, Sự bất công không hồi kết [Cuộc bức hại tại Trung Quốc], và Người dân từ mọi tầng lớp xã hội ủng hộ Tam thoái và Giải thể ĐCSTQ. Cuộc diễu hành kéo dài hơn 10 khối, với 7.000 học viên và hàng ngàn biểu ngữ và băng tin đủ các màu sắc khác nhau bay phấp phật trong gió, truyền tải nhiều thông điệp: “Thiên Địa mừng lễ kỷ niệm 20 năm Pháp Luân Đại Pháp hồng truyền”, “Pháp Luân Đại Pháp Hào”, “Thế giới cần Chân-Thiện-Nhẫn”, “Bức ngoặt lịch sử đến gần, sự thật là ánh sáng dẫn đường” và “Trời diệt Trung Cộng, thoái Đảng bảo bình an.”

### Khán giả Trung Quốc: Tôi biết Pháp Luân Công rất là chân chính.

Khi cuộc diễu hành đi qua trước cửa một nhà thờ, bà Lục và chồng, vốn đã sống ở New York 11 năm, đứng lặng lẽ dõi theo cuộc diễu hành. Bà Lục nói với các phóng viên, “Tôi là người Cơ đốc giáo, nhưng tôi ủng hộ Pháp Luân Công. Tôi đọc báo Thời báo Đại Kỷ Nguyên hàng ngày, và tôi biết Pháp Luân Công là chân chính. Tuy nhiên, ĐCSTQ là tà ác – đó là lý do tại sao nó đàn áp Pháp Luân Công. Tà ác sẽ không bao giờ thắng thế. Hãy nhìn xem cuộc diễu hành mới ngoạn mục và hoành tráng làm sao!”

Ông Thái đến New York cách đây hơn một năm, nhìn cuộc diễu hành và nói: “Chúng tôi không thể thấy một cuộc diễu hành hoành tráng đến thế tại Trung Quốc. Thật là sôi nổi!”

Bà Dư đến từ Đa Sơn ở Trung Quốc đã xúc động nói: “Tôi đã theo dõi gần một giờ đồng hồ, nhưng tôi vẫn chưa thấy hết toàn bộ đoàn diễu hành. Phải có đến vài nghìn người. Tôi cảm thấy thực sự hạnh phúc thay cho họ. Kỷ niệm 20 năm thực sự là một lễ kỷ niệm đáng giá. Thật nhiều người tập luyện, thì hẳn phải là rất tốt.”

Một người đàn ông cao niên Trung Quốc dõi theo cuộc diễu hành cho đến khi nó về đến đích. Ông đã cầm một ấn bản đặc biệt tạp chí Đại Kỷ Nguyên trong tay và nói với phóng viên: “Tôi đọc báo Đại Kỷ Nguyên mỗi ngày. Tôi thích Pháp Luân Công và tôi ủng hộ Nó.”

Bà Vương, người vừa mới đến New York cách đây vài tháng, cho biết: “Khi còn ở Trung Quốc, tôi tin vào những lời vu khống và tuyên truyền chống Pháp Luân Công của ĐCSTQ, và tôi thậm chí còn thuyết phục các thành viên trong gia đình tôi không tập luyện nó. Khi tôi đến đây, tôi đã biết được tất cả tuyên truyền của ĐCSTQ là sai. Bây giờ tôi không chỉ khuyên các thành viên trong gia đình tôi tiếp tục tập luyện mà bản thân tôi cũng muốn tập.”

Tiếp theo trang 1

### New York: Một cuộc đại diễu hành của 7.000 học viên nhân kỷ niệm 20 năm Pháp Luân Đại Pháp hồng truyền



Các học viên giơ cao hình ảnh tượng trưng của cuốn sách Chuyển Pháp Luân với nhiều ngôn ngữ khác nhau



Michael từ Massachusetts

Một người phụ nữ trung niên Trung Quốc chia sẻ với các phóng viên về việc cô biết đến Pháp Luân Công như thế nào. Cô nói: “Pháp Luân Công dạy Chân-Thiện-Nhẫn. Tôi nghĩ rằng điều đó là tốt. Tôi nhận được thông tin tài liệu và đĩa CD về Pháp Luân Công từ các học viên. Sau khi đọc và xem chúng, tôi biết Pháp Luân Công là tốt.”

#### Khách du lịch: Các nguyên lý mà người dân khắp thế giới nên hiểu

Michael từ Massachusetts đã chứng kiến cuộc diễu hành ngay sau khi ông đến Manhattan. Ông nói: “Tôi chưa bao giờ kỳ vọng sẽ thấy người dân từ nhiều quốc gia và khu vực tề tựu về đây để chào mừng sự kiện này. Tôi rất thích nó. Tôi nhận thấy nhiều thông điệp tốt. Tôi rất đồng lòng với nguyên lý Chân-Thiện-Nhẫn, mà nên được hiểu bởi người trên khắp thế giới. Xin cảm ơn!”

Subodh từ Mexico cho biết: “Đây là lần đầu tiên tôi chứng kiến cuộc diễu hành tuyệt vời như thế. Tôi đã học được rất nhiều điều mà tôi không biết trước đây. Tôi sẽ quay về và đọc kỹ các tài liệu tôi nhận được ngày hôm nay, và sau đó sẽ vào mạng để tìm hiểu thêm.”

### Toronto: Học viên Pháp Luân Công và những người ủng hộ kỷ niệm lần thứ 20 ngày Pháp Luân Đại Pháp được hồng truyền ra công chúng



Ông Peter Kent

đã ca ngợi các học viên Pháp Luân Công vì những đóng góp của họ cho xã hội Canada. Ông nói các động tác chậm rãi của các bài công pháp và những bài thiền định, cũng như nguyên lý Chân – Thiện – Nhẫn đã mang đến lợi ích cho hàng triệu người khắp nơi trên thế giới.

Ông Kent cũng nhắc nhở những người tham dự rằng cuộc bức hại vẫn đang tiếp diễn. Ông nhấn mạnh đến nỗ lực của chính phủ Canada trong việc thúc đẩy quyền con người tại khắp nơi trên thế giới. Ông tin rằng một ngày nào đó đất nước Trung Quốc cũng sẽ được hưởng lợi từ tự do và lòng khoan dung.



Ông Glen Murray, Nghị sỹ tỉnh Ontario và cũng là Bộ trưởng Bộ đào tạo Cao đẳng và Đại học

Ông Glen Murray, Nghị sỹ tỉnh Ontario và cũng là Bộ trưởng Bộ đào tạo Cao đẳng và Đại học, đã gửi lời cảm ơn đến các học viên Pháp Luân Công vì những nỗ lực bảo vệ và nâng cao nhận thức về quyền con người.

Đại diện cho Thị trường thành phố Toronto, ông John Parker, Ủy viên phường 26 thuộc Hội đồng thành phố, Tây Don Valley, đã đặt câu hỏi rằng chế độ nào có thể chống lại các giá trị của Chân, Thiện và Nhẫn là loại chế độ nào. Nếu nó chống lại, chính sức mạnh này sẽ làm nó sụp đổ, ông nói thêm.

### Hàn Quốc: Kỷ niệm Ngày Pháp Luân Đại Pháp thế giới

[MINH HUỆ] Ngày 06 tháng 05, hơn 700 học viên Pháp Luân Công ở Seoul đã tổ chức một sự kiện quy mô lớn để kỷ niệm Ngày Pháp Luân Đại Pháp thế giới lần thứ 13 và kỷ niệm 20 năm Pháp Luân Đại Pháp hồng truyền. Hai mươi khách mời, gồm cả ông Shin Hak-yong, Nghị sỹ của Đảng Dân chủ đối lập chính, đã có bài phát biểu ở lễ kỷ niệm. Các học viên đã biểu diễn âm nhạc và các bài công pháp. Thiên Quốc Nhạc Đoàn cũng đã biểu diễn ở lễ kỷ niệm.



Nhiều quan chức chính phủ và đại diện từ các tổ chức phi chính phủ đã gửi thư và có bài phát biểu tại lễ kỷ niệm. Trong bức thư của mình, ông Shin Hak-yong, Nghị sỹ của Đảng Dân chủ đối lập chính, đã lên án cuộc bức hại Pháp Luân Công ở Trung Quốc. Ông đã nói về sự phổ biến của Pháp Luân Công trên thế giới. Ông đã chúc mừng sinh nhật Sư Phụ Lý Hồng Chí, và gửi lời chúc mừng của mình tới tất cả các học viên ở Hàn Quốc.

Ông Zheng Qiuchen, đại diện từ Văn phòng người Hàn Quốc của Liên minh Điều tra bức hại Pháp Luân Công, cũng đã lên án cuộc bức hại. Ông nói rằng vấn đề Pháp Luân Công là một trong những vấn đề cốt lõi mà Đảng cộng sản Trung Quốc đang phải đối mặt. Ông kêu gọi Chính phủ Trung Quốc chấm dứt cuộc bức hại và khôi phục thanh danh cho Pháp Luân Công.



Ông Zheng Qiuchen, đại diện từ Văn phòng Hàn Quốc của Liên minh Điều tra bức hại Pháp Luân Công, có một bài phát biểu

Ông Li Zhengzan, một ủy viên của Hội đồng thành phố Seoul, nói rằng các nhân tố tích cực của Pháp Luân Công là lý do tại sao mọi người

ủng hộ Nó. Ông nói rằng ủng hộ Pháp Luân Công giống như là ủng hộ hòa bình thế giới.

Nhiều học viên đã chia sẻ những câu chuyện của họ về thực hành Pháp Luân Công và môn tập đã đem lại kết quả tốt về thân và tâm của họ như thế nào.

# Chân-Thiện-Nhẫn ban phúc lành cho cả thế giới – các học viên của nhiều dân tộc trên toàn thế giới trải nghiệm sự mỹ diệu của Pháp Luân Đại Pháp

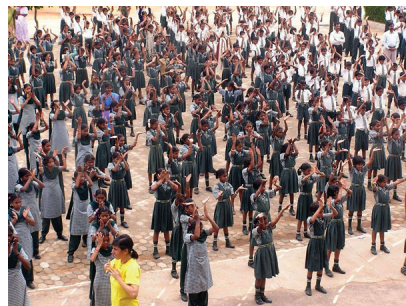
Bài viết của Đường Ân

[MINH HUỆ] Đã hai mươi năm kể từ khi Pháp Luân Đại Pháp (còn gọi là Pháp Luân Công) lần đầu tiên được truyền dạy bởi người sáng lập – ông Lý Hồng Chí vào tháng 05 năm 1992. Thông qua việc tuân theo các nguyên lý tu luyện Chân-Thiện-Nhẫn, các học viên đã có những cải thiện lớn về sức khỏe và tiêu chuẩn đạo đức. Pháp Luân Đại Pháp đã được phổ truyền tại hơn 100 quốc gia và khu vực, bao gồm châu Á, Úc, Châu Âu và Bắc Mỹ. Hơn 100 triệu người từ các dân tộc và chủng tộc khác nhau trên khắp thế giới đã được hưởng lợi từ việc tu luyện, cả về tinh thần và thể chất.

Pháp Luân Công nhấn mạnh rằng qua việc coi trọng đạo đức và thiện lương, người ta có thể trở nên khỏe mạnh. Môn tập luôn luôn được hướng dẫn miễn phí và không có nghi lễ cố định. Thông qua khẩu truyền, môn tập đã lan rộng khắp thế giới.

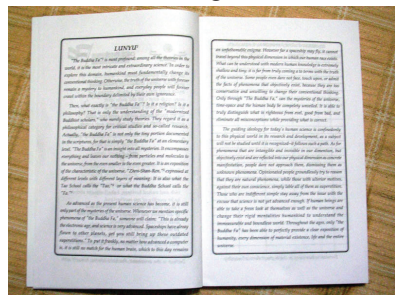
Ngày 20 tháng 07 năm 1999, cựu lãnh đạo Trung Quốc Giang Trạch Dân và chế độ của ông ta đã phát động cuộc đàn áp Pháp Luân Công. Với chân lý trong tâm, các học viên tiếp tục kiên định với niềm tin của họ mặc dù bị tra tấn và lừa dối. Họ thỉnh nguyện một cách hòa bình và phổ truyền tu luyện ra nước ngoài. Nhiều người bên ngoài Trung Quốc đã biết đến sự tốt đẹp của Pháp Luân Đại Pháp và góp sức trong việc nói rõ cho người khác sự thật về môn tập và cuộc đàn áp bất hợp pháp. Những người có tiền duyên đặc Pháp nói với người khác, và những người yêu thích môn tập tiếp tục tìm đến.

Từ Greenland gần Bắc Cực đến đảo Nam của New Zealand gần Nam Cực, từ các xứ lạnh của Bắc Âu đến xứ nóng của Nam Á, vươn xa đến cả Bắc Mỹ, Nam Mỹ và Úc, cho dù là ngôn ngữ hay chủng tộc nào, mọi người đều có thể tìm thấy Pháp Luân Công. Ngay cả ở những nơi xa xôi hẻo lánh ở châu Phi, người ta vẫn có thể nhìn thấy các học viên Pháp Luân Công tập các bài công pháp.



Các học viên Pháp Luân Công hướng dẫn tập công tại một trường học ở Ấn Độ

hơn 80 trường học ở đó. Một số trường học có hơn 3.000 học sinh. Học sinh luyện các bài tập Pháp Luân Đại Pháp trong các lớp học giáo dục thể chất. Sức khỏe của nhiều người trong số các giáo viên và học sinh đã từng bước cải thiện.



“Luận Ngữ” lời mở đầu cho cuốn sách Chuyên Pháp Luân, trong sách giáo khoa tiếng Anh tại Trường Byreshawara

## Sinh viên và giảng viên tại 80 trường học ở Ấn Độ đang tập luyện Pháp Luân Công.

Ấn Độ là nơi Đức Thích Ca Mâu Ni đã truyền dạy Phật Pháp của mình, và nó được gọi là Đất nước Phật giáo. Bangalore có nhiều học viên Pháp Luân Công nhất ở Ấn Độ. Pháp Luân Đại Pháp được giảng dạy tại

Ông Sri Ram Reddy – Hiệu trưởng trường Byreshawara cho biết, nhà trường sử dụng phiên bản tiếng Anh của Luận ngữ trong cuốn Chuyên Pháp Luân như một phần của tài liệu giảng dạy tiếng Anh của mình. Trường có khoảng hơn 2.000 sinh viên. Nhiều giáo viên tập luyện và chuyên cần quảng bá môn tu luyện Pháp Luân Công.

## Nhận được nhiều lợi ích về ‘tinh thần và thể chất, học viên Cảm tạ Sư Phụ vì sự từ bi và ân huệ của Ngài

Ngày 13 tháng 05, ngày sinh nhật của Sư Phụ Lý Hồng Chí được kỷ niệm như là Ngày Pháp Luân Đại Pháp Thế giới. Mỗi năm các học viên và những người bạn của Pháp Luân Công từ khắp nơi trên thế giới đều tổ chức các hoạt động nhằm kỷ niệm ngày này. Các học viên ở Trung Quốc gửi thiệp và lời chúc mừng của họ trên trang web Minh Huệ để bày tỏ sự tôn kính của mình đối với Sư Phụ Lý Hồng Chí và lòng biết ơn sự từ bi cứu độ của Người.

Học viên Hàn Quốc Yeonho Cho nghỉ hưu sau hai mươi năm làm thẩm phán ở Hàn Quốc và chuyển đến Los Angeles, nơi ông tiếp tục làm luật sư trong hai năm. Ông hiện đang làm việc tại một công ty luật quốc tế và là Chủ tịch của một công ty khai thác mỏ ở Tanzania. Từ khi bắt đầu tập luyện Pháp Luân Công, ông Cho cảm thấy mình bắt đầu biến đổi. Ngoài sức khỏe tốt hơn, ông cảm thấy như giá trị và suy nghĩ của mình cũng được cải thiện tức thì. Đến nay ông đã biết sự thật và biết rằng con người nên phân bổ quy chân. Ông học Pháp, luyện các bài tập công, và giảng rõ chân tướng về Pháp Luân Công. Ông cảm thấy ông đang làm chủ một cuộc sống trọn vẹn và có ý nghĩa.

## Anh sáng của Chân-Thiện-Nhẫn tỏa sáng mỗi góc của thế giới

Dưới đây là hình ảnh của các học viên Pháp Luân Công trên khắp thế giới luyện các bài công pháp cùng nhau. Khó có thể thể hiện toàn cảnh về sự phổ truyền của Pháp Luân Đại Pháp, nhưng chúng có thể cho thấy hào quang của Chân-Thiện-Nhẫn tỏa sáng trên khắp thế giới. Chúng tôi thành thật hy vọng cuộc bức hại sẽ sớm kết thúc và người dân Trung Quốc sẽ được tập các bài công pháp tự do trên chính đất nước mình. ◇



Ngày 15/11/2003, gần 10.000 học viên ở Đài Loan luyện các bài tập công trước Phủ Chủ tịch. Họ yêu cầu đưa Giang Trạch Dân ra xét xử và dừng đàn áp



Các học viên ở thành phố Thẩm Dương cùng luyện các bài công pháp vào tháng 05 năm 1998 trước cuộc đàn áp



Một Pháp hội chia sẻ kinh nghiệm Pháp Luân Đại Pháp được tổ chức vào ngày 09/04/2006, tại Bali, Indonesia. Các học viên phát chính niệm cùng nhau trong Pháp hội

Ngày 29 tháng tư năm 2012, 7.400 học viên luyện các bài công pháp ở Quảng trường Tự do tại Đài Bắc



# Canada: Thủ tướng và một số bộ trưởng chúc mừng lễ kỷ niệm 20 năm Pháp Luân Đại Pháp hồng truyền



Thủ tướng Canada Stephen Harper

[MINH HUỆ] Nhân ngày 13 tháng 05 năm 2012 sắp tới, Ngày Pháp Luân Thế Giới, Thủ tướng Stephen Harper và một số bộ trưởng đã viết thư chúc mừng tới Phật học hội Pháp Luân Đại Pháp, ca ngợi những cống hiến của Pháp Luân Đại Pháp cho xã hội. Đây là năm thứ bảy liên tiếp Thủ tướng gửi thư chúc mừng công nhận Ngày Pháp Luân Đại Pháp.

Ngày 02 tháng 05 năm 2012

## Lời chúc mừng từ Thủ tướng

Tôi hân hạnh được gửi những lời chúc mừng nồng hậu nhất tới Phật học hội Pháp Luân Đại Pháp Canada nhân dịp kỷ niệm Tháng Pháp Luân Đại Pháp.

Người dân Canada tự hào được sống ở một quốc gia tôn trọng các nền văn hóa và truyền thống từ khắp thế giới. Chúng ta biết ơn vì các giá trị chia sẻ về sự cởi mở, lòng khoan dung và tự do lương tâm và tôn giáo của Canada. Những nguyên tắc này hình thành sự đa dạng chưa từng có của chúng ta và tăng cường các nền tảng về xã hội dân chủ của các bạn.

Các ngày lễ đánh dấu kỷ niệm 20 năm Pháp Luân Đại Pháp hồng truyền là một minh chứng cho sự hòa thuận phi thường mà chúng ta đã đạt được bằng việc chấp nhận tính đa nguyên. Tôi xin tuyên dương Phật học hội Pháp Luân Đại Pháp Canada vì đã chia sẻ môn tập và truyền thống với cộng đồng. Thay mặt cho Chính phủ Canada, tôi xin chúc các bạn có một lễ kỷ niệm vui vẻ và đáng nhớ.

Trân trọng

Stephen Harper, Nghị sĩ Quốc hội.  
Thủ tướng Canada. ◊



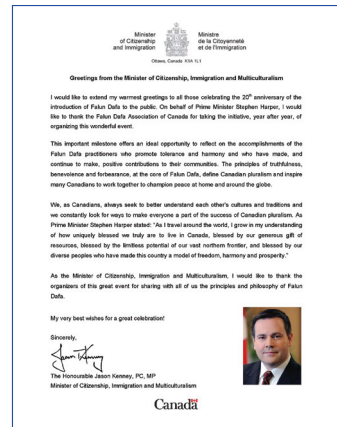
Lời chúc mừng từ Thủ tướng Canada, Stephen Harper



Thư chúc mừng từ Nghị sĩ Quốc hội, Olivia Chow



Thư chúc mừng từ Bộ trưởng Bộ Lao động, Lisa Raitt



Thư chúc mừng từ ông Jasin Kenny - Bộ trưởng bộ Di dân

# New Jersey, Hoa Kỳ: Thượng nghị viện và Đại hội đồng lập pháp cùng nhau đưa ra Nghị quyết lập pháp tuyên dương Pháp Luân Đại Pháp và người sáng lập Sư phụ Lý Hồng Chí

[MINH HUỆ ] Nhân dịp Ngày Pháp Luân Đại Pháp Thế Giới lần thứ 13 sắp tới và kỷ niệm 20 năm Pháp Luân Đại Pháp hồng truyền, Thượng nghị viện và Đại hội đồng lập pháp đã cùng nhau thông qua một nghị quyết lập pháp công nhận những đóng góp quan trọng của người sáng lập của Pháp Luân Đại Pháp Sư phụ Lý Hồng Chí, lưu ý tầm quan trọng của Ngày Pháp Luân Đại Pháp Thế Giới, công nhận Tháng Pháp Luân Đại Pháp New Jersey, và ca ngợi các học viên vì sự tận tụy cống hiến của họ cho hệ thống tu luyện cao cấp này.

## Bang New Jersey Thượng viện và Đại hội đồng lập pháp Văn phòng Nghị viện, Trenton, N.J. Đồng Nghị quyết lập pháp

Bởi Thượng nghị sĩ Weinberg, ủy viên Hội đồng lập pháp Johnson, ủy viên Hội đồng lập pháp Vainieri Huttler, Thượng nghị sĩ Codey, ủy viên Hội đồng lập pháp Jasey và ủy viên Hội đồng lập pháp McKeon.

Xét rằng, Thượng viện và Đại hội đồng lập pháp của bang New Jersey vui mừng nhận thấy rằng Ngày Pháp Luân Đại Pháp Thế Giới, 13 tháng 05 năm 2012, sẽ diễn ra trong Tháng Pháp Luân Đại Pháp New Jersey; và

Xét rằng, trong Tháng Pháp Luân Đại Pháp, các học viên sẽ tổ chức các lớp học thiện và tập công miễn phí và biểu diễn ca múa nhạc và múa lân tại công viên Buchmuller của Secaucus vào ngày 12 tháng 05 năm 2012; và

Xét rằng, dưới sự hướng dẫn của người sáng lập, Sư phụ Lý Hồng Chí, môn tập Pháp Luân Đại Pháp đã giúp cải thiện sức khỏe, tịnh hóa tâm hồn, thăng hoa tinh thần, và làm sâu sắc thêm linh ngộ của các môn đồ; và

Xét rằng, kể từ khi được truyền đến trường Đại học Rutgers vào năm 1996, Pháp Luân Đại Pháp đã làm cảm động vô số công dân của New Jersey,

và các cuộc hội thảo miễn phí, đã được tổ chức ở các thư viện ở khắp bang, các trung tâm cộng đồng, các trung tâm người cao tuổi, các trường đại học, các hội trợ sức khỏe, công viên, và Hiệp hội Y. M. C. A.; và

Xét rằng, Nghị quyết lập pháp là phù hợp và thích hợp để ghi nhớ tầm quan trọng của Ngày Pháp Luân Đại Pháp Thế Giới, 13 tháng 05 năm 2012, trong Tháng Pháp Luân Đại Pháp New Jersey, và công nhận những cống hiến to lớn của người sáng lập, Sư phụ Lý Hồng Chí; vì vậy, bây giờ đây,

Được quyết nghị bởi Thượng viện và Đại hội đồng lập pháp của bang New Jersey:

Rằng Nghị quyết lập pháp này công nhận Ngày Pháp Luân Đại Pháp Thế Giới và Tháng Pháp Luân Đại Pháp New Jersey và khen ngợi các học viên vì sự cống hiến tận tụy cho môn tu luyện cao cấp này; và

Quyết nghị thêm, rằng một bản sao có công chứng của nghị quyết này sẽ được ký tên bởi Chủ tịch Thượng viện cùng Người phát ngôn của Đại hội đồng lập pháp và được chứng thực bởi Thư ký Thượng viện và Thư ký Đại hội đồng lập pháp.

Stephen M. Sweeney  
Chủ tịch Thượng viện

Sheila Y. Oliver - Người phát ngôn của  
Đại hội đồng lập pháp

Kent M. Hicks - Thư ký Thượng viện

Dana M. Burley - Thư ký Đại hội đồng  
lập pháp ◊

